Zeitschrift: Der Kreis : eine Monatsschrift = Le Cercle : revue mensuelle
Band: 28 (1960)
Heft: 10

Artikel: The dreamer
Autor: Simpson, O.F.
DOI: https://doi.org/10.5169/seals-570805

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 09.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

THE DREAMER

What long, long contemplation, cool and wise,
Broods in the crystal pools of those grey eyes?
What memories lurk? What dreams are multiplied?
Say what you think, the boy replied.

Is it the gold glory of the summer sun
Inflaming you as down the beach you run
To plunge head first into the foaming tide?
Well . . . guess some more, the boy replied.

That day's cold fury on the rugger field:
Torn shorts, lungs bursting — yet you'd never yield,
And your last «try» brought victory to your side?
Not much in that, the boy replied.

The other boys who shared your youth with you:
«Professor» Andrew, Graham, little Hugh,
And Peter, surest in affection tried?
A bit, perhaps, the boy replied.

Is it the rustling of the diamond snow
Under your feet as singing down you go
To tame a mountain to your flashing stride?
Skiing is grand, the boy replied.

Is it the Mozart Quintet you recall,
And how, the time you heard it first of all,
For happiness you turned away . . . and cried?
And might again, the boy replied.

Is it the brave sweet things a lover said,
His body mad for yours across the bed?
Your passion shared, and all the world defied?
It could be that, the boy replied.

All this was good; yet to my present ears
Brings only muffled echoes down the years.
Let the past keep its store of hopes, joys, tears,
And childish dreams on childish fancies fed;
I love only the bright life that lies ahead,
And not to do so is to be better dead,

The boy said.

by O. F. Simpson

Statt Herbstfest Baufonds

Der Brief des Abonnenten Arfe auf der zweiten Umschlagseite des Septemberheftes hat ein schönes Echo ausgelöst. Bis zur Drucklegung des Oktoberheftes erreichten uns eine grössere Spende von unserem «Isola»-Club in Basel und eine weitere von Dr. S. Ausserdem verdanken wir folgenden 52 Abonnenten ihre freundlichen Spenden:

91, 67, 12, 78, 1654, 1596, 1301, 5173, 1279, 1591, 1478, 3071, 1777, 1260, 74, 1211 1658, 1206, 168, 62, 5119, 1460, 1235, 1459, 1711, 108, 3140, 5125, 1477, 1, 1286, 1610, 263, 1408, 215, 252, 1623, 1585, 1281, 223, 1698, 1472, 3084, 1256,1353, 150, 5232, 318, 1883, 1609, 1575, 1662.

Von diesen 52 Spenden stammen 7 von Abonnenten aus dem Ausland. 30 Spenden kamen aus der Schweiz. Von unseren etwa 400 Abonnenten in Zürich erreichten uns 15 Spenden.

Allen Gebern danken wir an dieser Stelle aufs herzlichste. Weitere Spenden werden wir gern im Novemberheft verdanken. Grosse, kleine, ja selbst kleinste Spenden - sie helfen alle.

DER KREIS.

Rückporto bei Briefen auf Annoncen im Kleinen Blatt

Eine kürzliche Kontrolle hat ergeben, dass bei *sechzig* Briefen, die wir auf Annoncen weiterleiten sollten, nur bei *zwanzig* Briefen das Porto zur Weiterleitung beilag.

Der Ausdruck «Auslandsporto beifügen» oder «Luftpost Porto beifügen» bei Annoncen bedeutet, dass dieses Porto an *uns* zur Weiterleitung beigefügt werden soll.

Ausländische Abonnenten, die auf Annoncen schreiben, müssen jedem Brief *einen* Internationalen Postantwortschein beifügen. Falls Luftpost (Air-Mail) Porto verlangt wird, bitten wir für jeden Brief um *drei* solcher Antwortscheine. Diese Internationalen Antwortscheine können auf jedem grösseren Postamt auf der ganzen Welt gekauft werden. Ein internationaler Postantwortschein deckt das Porto eines gewöhnlichen Briefes von irgendeinem Ort in der Welt zu einem anderen Ort in der Welt.

Wir bitten noch einmal dringend, sich an diese Angaben zu halten, denn das Weiterleiten von Briefen, denen kein Weiterleitungsporto beiliegt, kostet uns in jedem Monat eine beträchtliche Menge Geld.

DER KREIS.

ONE The Homosexual Magazine of America

Fiction, poetry, essays, scientific research, legal reports, written for readers of all ages and for acceptance in every home.

Six dollars per year, 1st class (scaled); ten dollars for 2 years; single copies 50 cents. Airmail rates on request.

Write to ONE, Inc., 232 South Hill Street, Les Angeles 12, California, USA.

Mattachine Review (from U.S.A. in English)

Magazine of distinction which seriously examines and discusses human sex problems, especially homosexuality, with emphasis on legal, medical, social, religious and cultural aspects. Published monthly by MATTACHINE SOCIETY, INC., Office of Publication: Room 312, 693 Mission Street, San Francisco 5, California, U.S.A. Foreign subscription rate: Dollars 5 per year. Single issue. 60 cents.